



BIBLIOLOGIA

Pr. Erivelton Rodrigues Nunes



And to our
For He will
8 "For" My thoughts
thoughts,
Nor are your ways My
says the Lord.

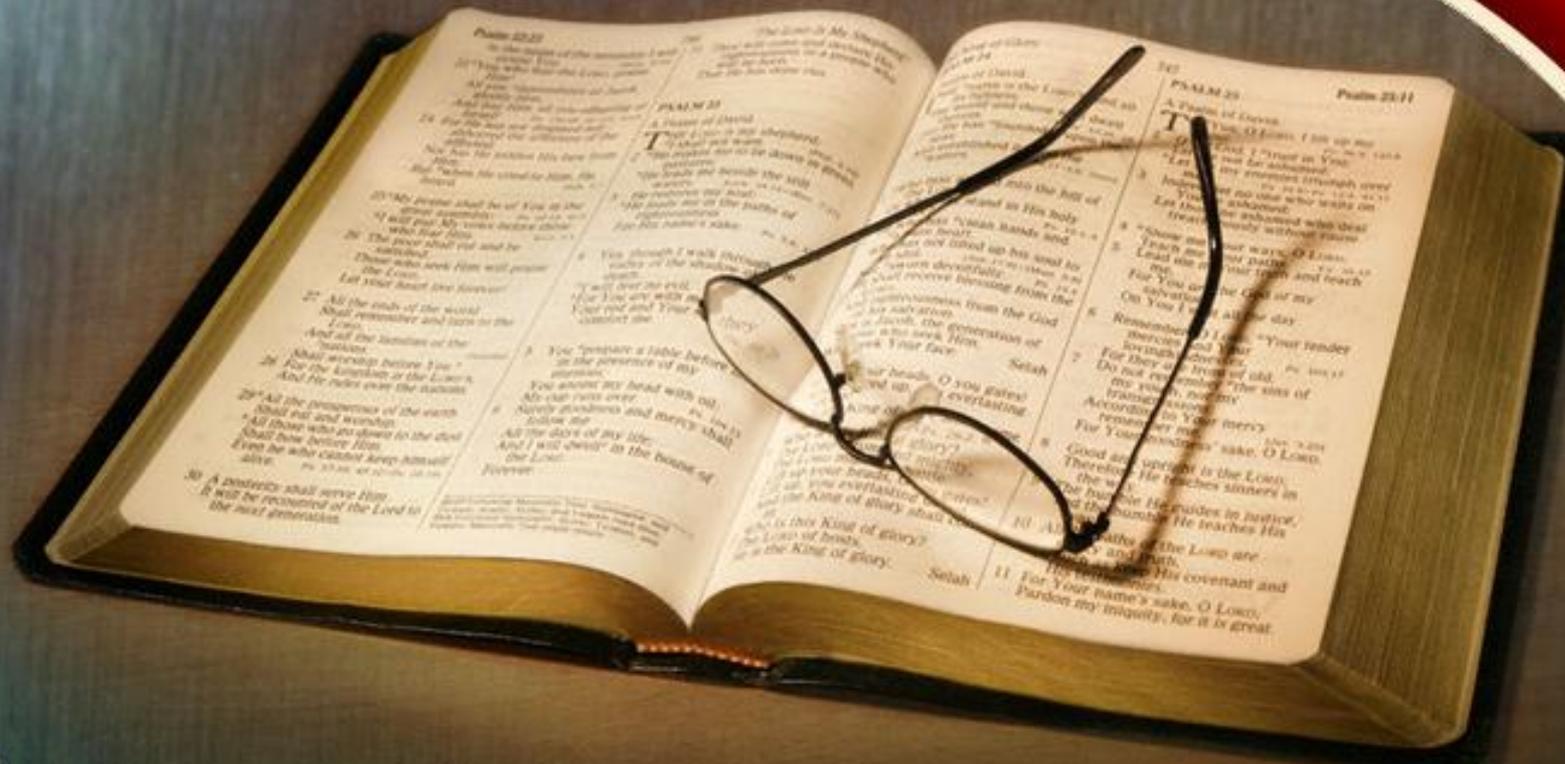
Agenda

✓ A importância das Escrituras

- Razão da necessidade das Escrituras
- Como devemos estudar a Bíblia

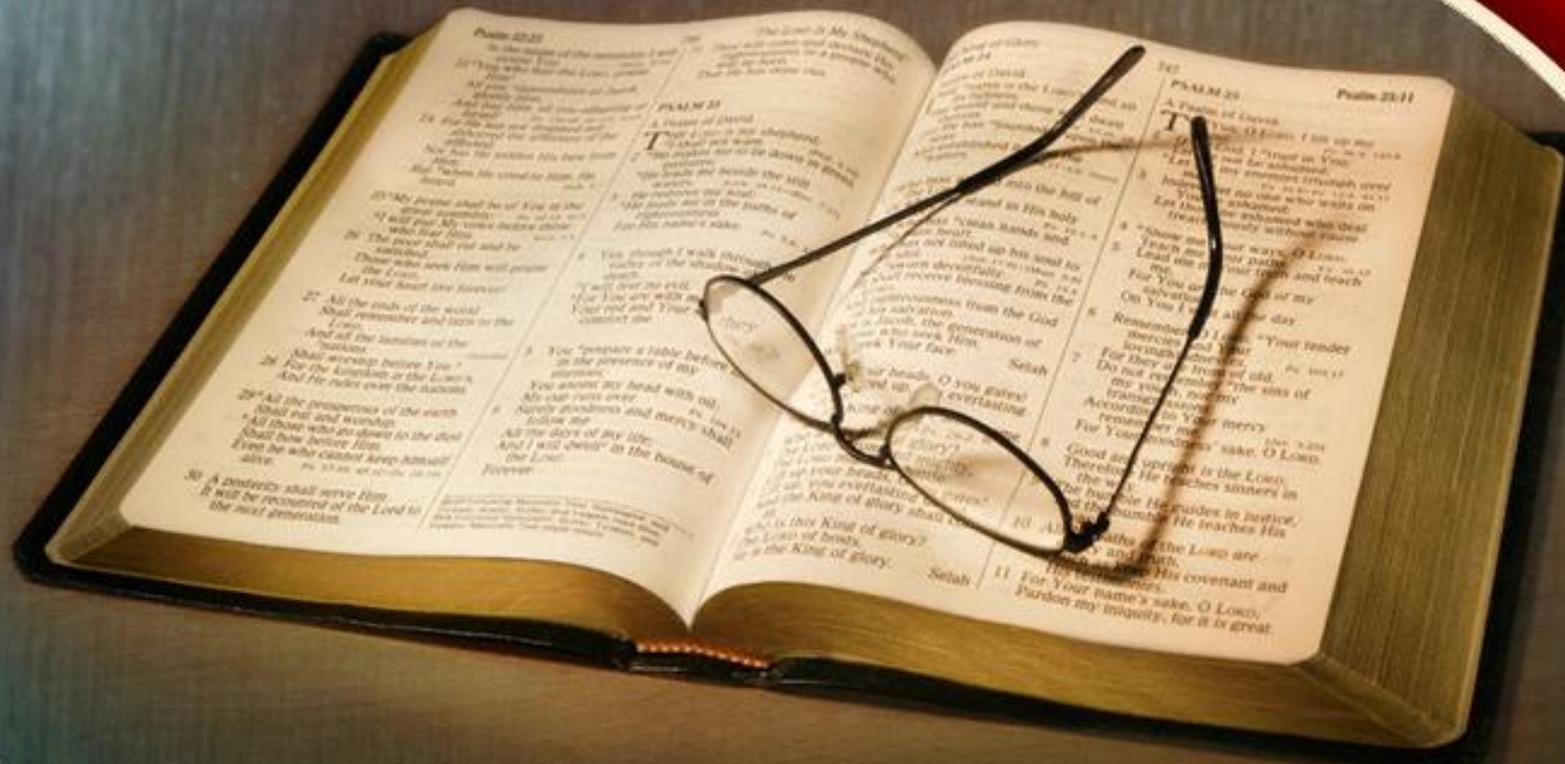
✓ A Bíblia como um livro

- Os livros antigos;
- A estrutura da Bíblia;
- O Tema Central;
- Algumas observações úteis e práticas;



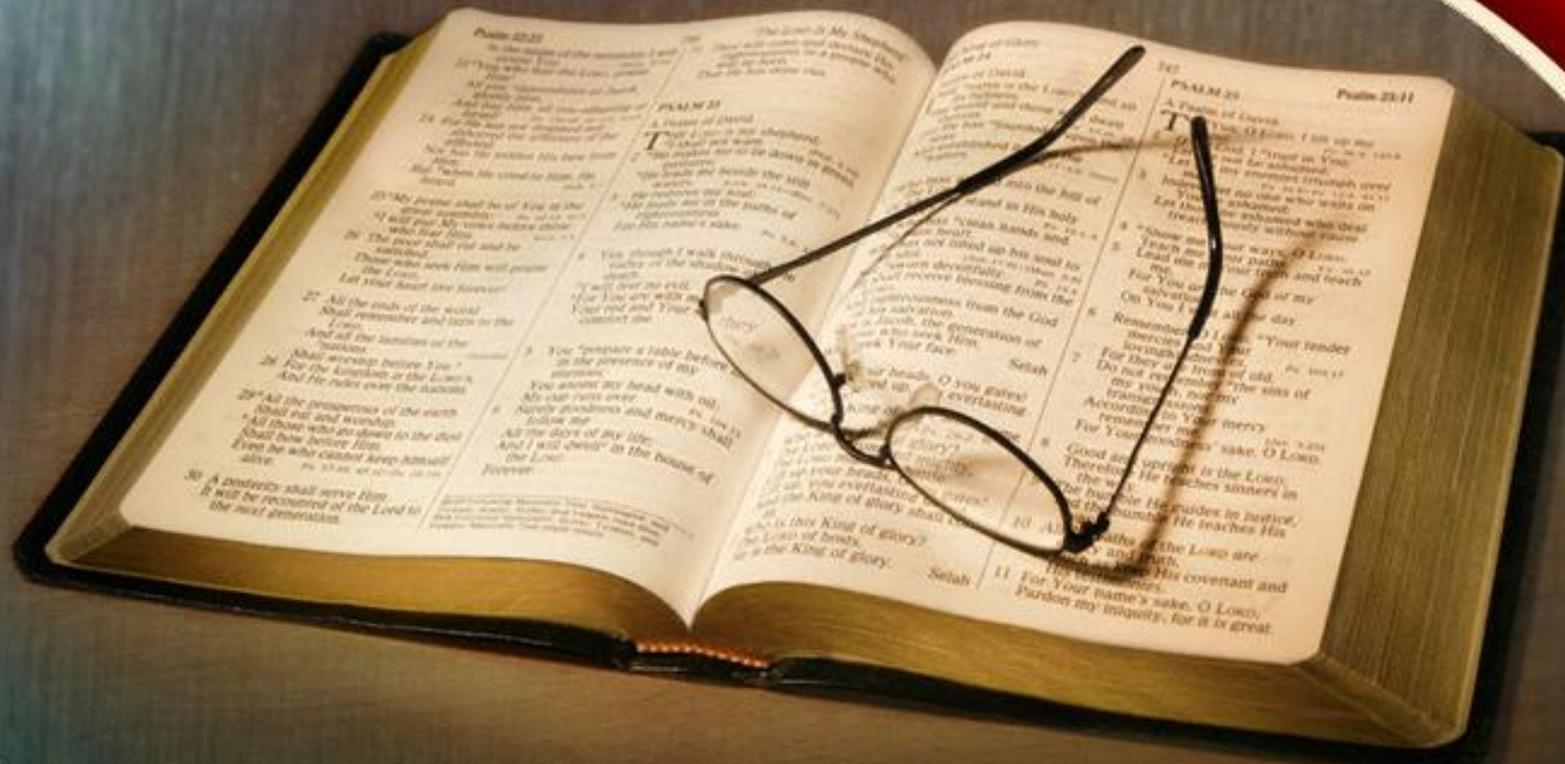
O que é Bibliologia?





Bibliologia é o estudo dos assuntos introdutórios à Bíblia. Um dos pontos mais altos da bibliologia é a exposição milagrosa de como ela é formada e de chegou até nós.

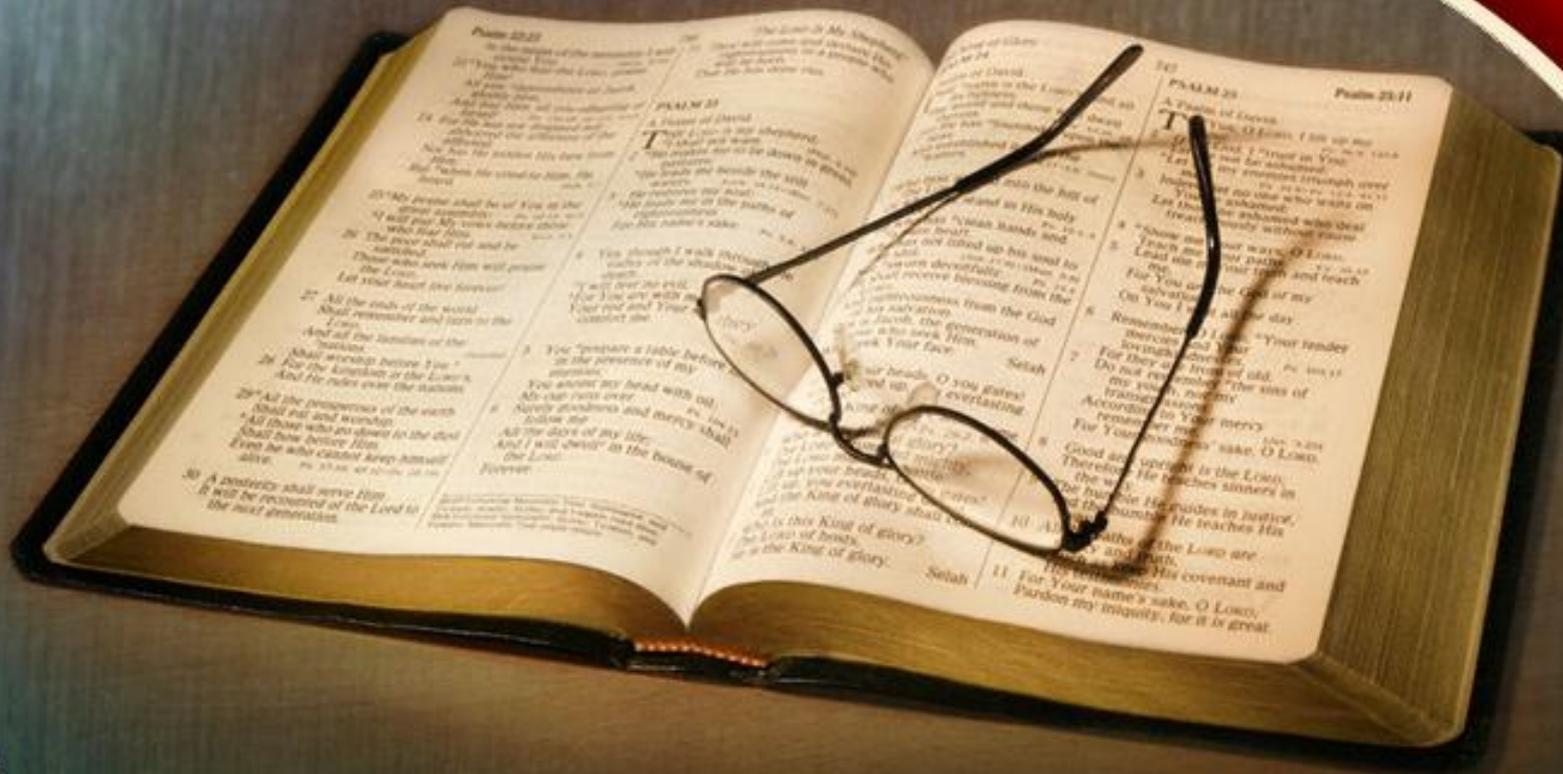




Video 1 - SBB

https://www.youtube.com/watch?v=IDWvkSP2_Ss





Video 2 - IBC

https://www.youtube.com/watch?v=AZIxbpPgP_4



Importância das Escrituras

1. Prepara o crente para responder àqueles que lhe pedem a razão da esperança que nele há (1 Pe 3.15);
2. Torna o obreiro preparado (2 Tm 2.15);
3. Acrescenta a fé (Is. 34.16);
4. Dá luz e entendimento aos simples (Sl 119.130)



Razão da necessidade da Bíblia

✓ Deus tem se revelado através da criação (Rm 1.20; Sl 19.1-6). Porém, na palavra de Deus temos uma revelação especial e maior.

1. Na Bíblia – a Palavra Escrita (Rm 15.4)
2. Em Cristo – a Palavra Viva (Jo 1.1)





1 Pedro 3.15

*Antes, santificai ao SENHOR Deus
em vossos corações; e estai sempre
preparados para responder com
mansidão e temor a qualquer que vos
pedir a razão da esperança que há em
vós*





2 Timóteo 2.15

*Procura apresentar-te a Deus
apropado, como obreiro que não tem
de que se envergonhar, que maneja
bem a palavra da verdade.*





Isaías 34.16

Buscai no livro do SENHOR, e
lede; nenhuma destas coisas faltará,
ninguém faltará com a sua
companheira; porque a minha boca
tem ordenado, e o seu espírito
mesmo as tem ajuntado.

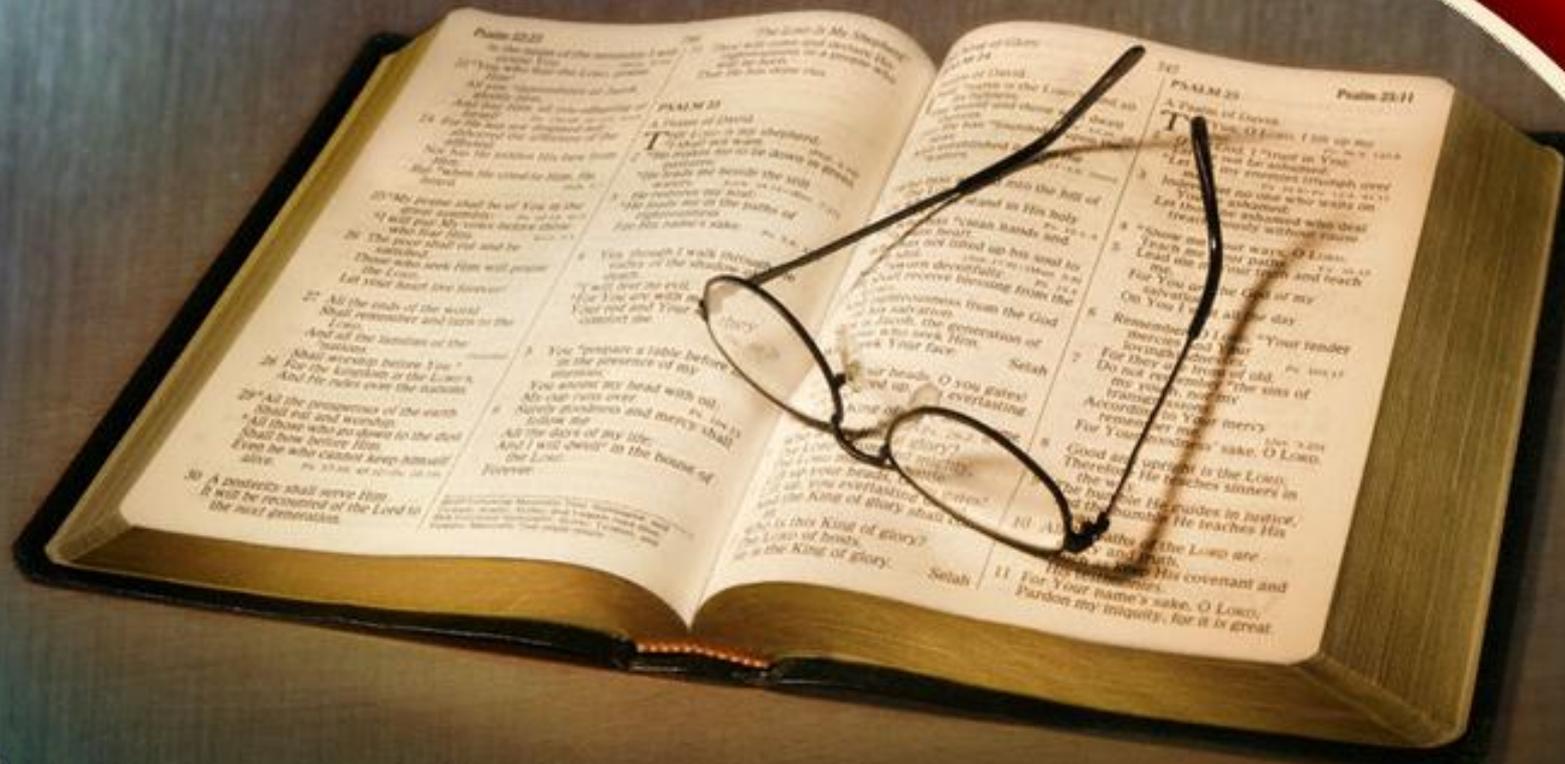




Salmo 119.130

*A revelação das tuas palavras
esclarece e dá entendimento aos
simples.*





Por que estudar a Bíblia?



Porque estudar a Bíblia

1. É o único manual de vida.

- ✓ É o livro texto do cristão, por isso, precisa manejar bem (2 Tm 2.15);

2. Alimenta a alma.

- ✓ O estudo da palavra proporciona nutrição e crescimento espiritual (Mt 4.4; Jr 15.16; 1Pe 2.2)

3. É o instrumento que o Espírito Santo usa (Ef. 6.17).



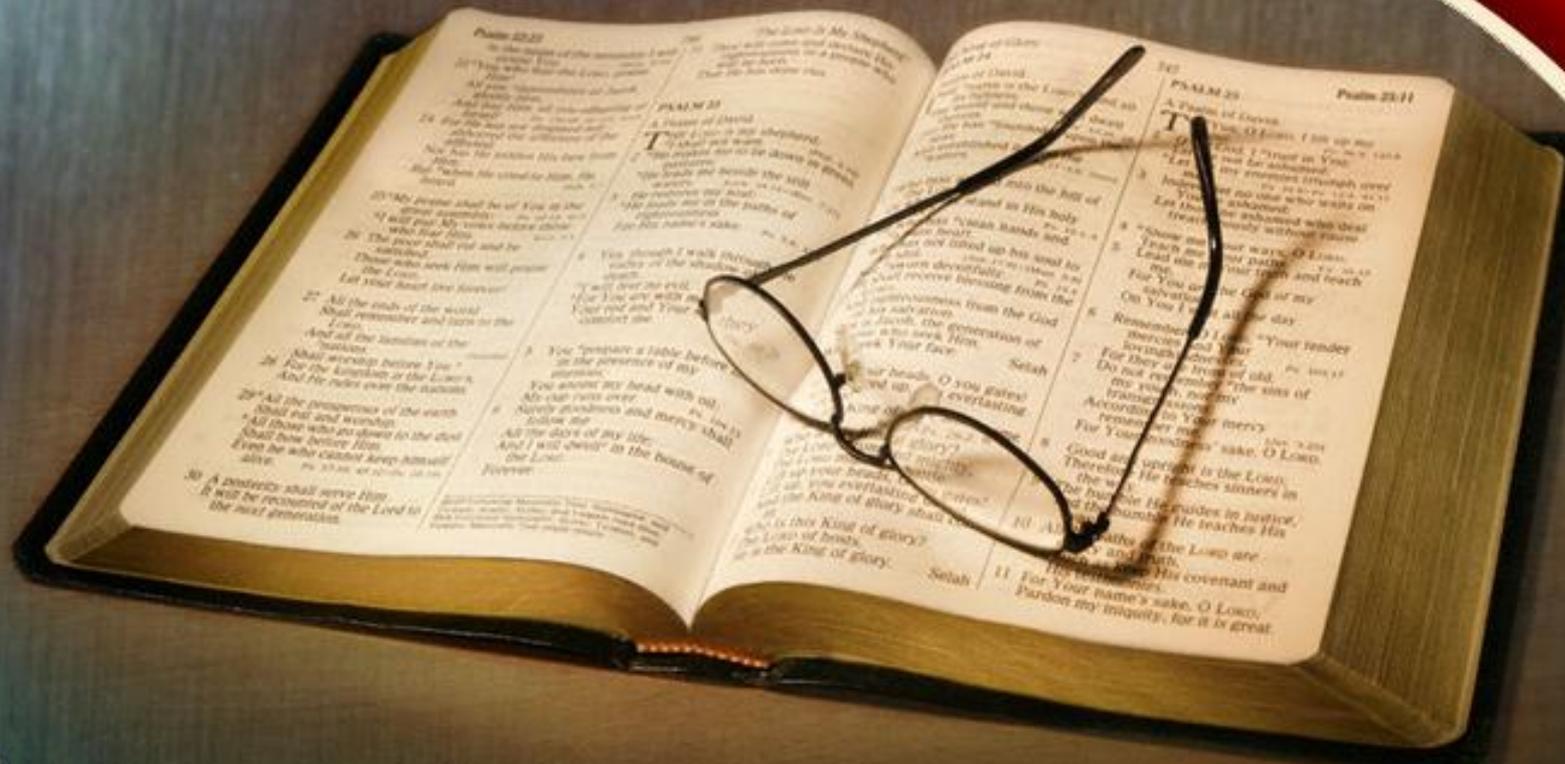
Porque estudar a Bíblia

4. Enriquece espiritualmente nossa vida (Sl 119.72)

- ✓ O autor da Bíblia é Deus, seu real intérprete é o Espírito Santo e seu tema central é o Senhor Jesus Cristo.

**O homem deve ler a Bíblia para ser sábio,
crer na Bíblia para ser salvo e praticar a
Bíblia para ser santo.**





Como estudar a Bíblia?



Como estudar a Bíblia?

1. Ler a Bíblia conhecendo Seu Autor;
2. Ler a Bíblia diariamente;
3. Ler a Bíblia com a melhor atitude mental e espiritual;
4. Ler a Bíblia em oração, devagar, meditando;
5. Ler a Bíblia toda.



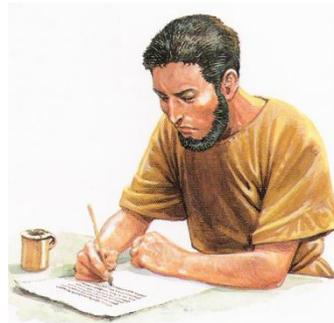
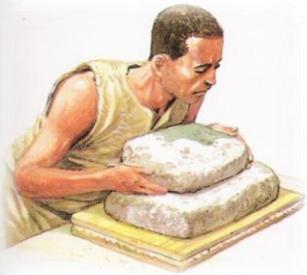


Os livros Antigos

Formato dos livros antigos

- Pedra;
- Peças de cerâmica;
- Rolos feitos de:
 - Papiro
 - Pergaminho
- Codex





Os textos da Bíblia foram escritos em diversos materiais, pequenas **placas de argila**, em e em **pergaminho**.



Cilindro de Ciro



O cilindro de Ciro é um artefato cilíndrico de barro que registra o decreto de Ciro autorizando o retorno dos judeus. Encontra-se exposto no museu Britânico, em Londres.





Papyri
P⁵² (ca.125) Jn. 18:31.



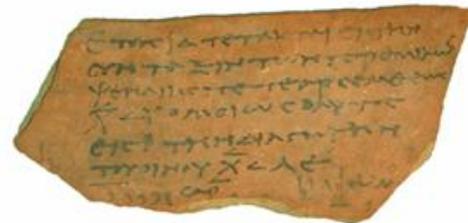
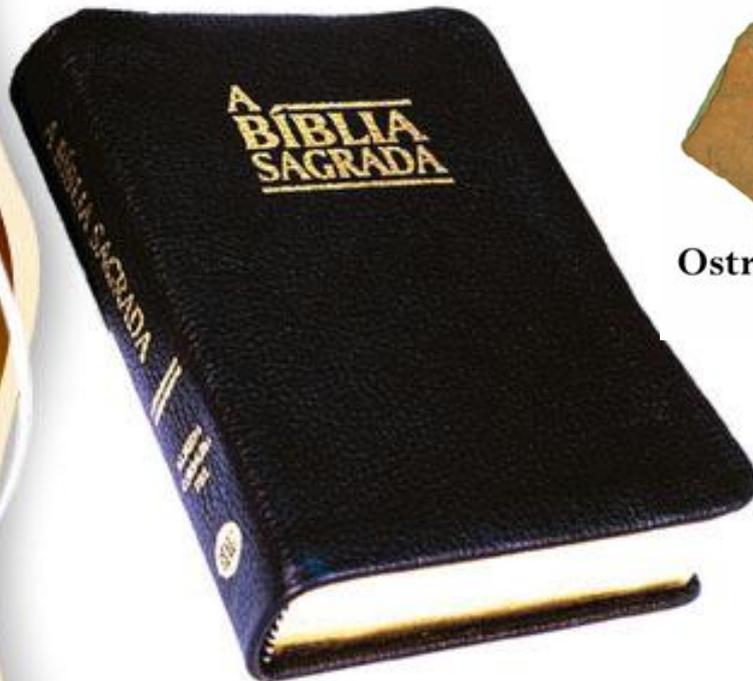
Stone
Rosetta Stone (2nd Century BC);
Egyptian law in hieroglyphics and Greek



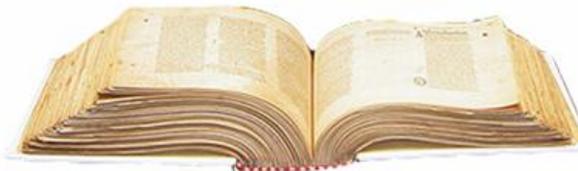
Parchment
Inv. 1573 (5th Century) Ps. 3:3-8



Wood
inv. 4533.10
Wooden mummy tag for a woman named Anoubiaina



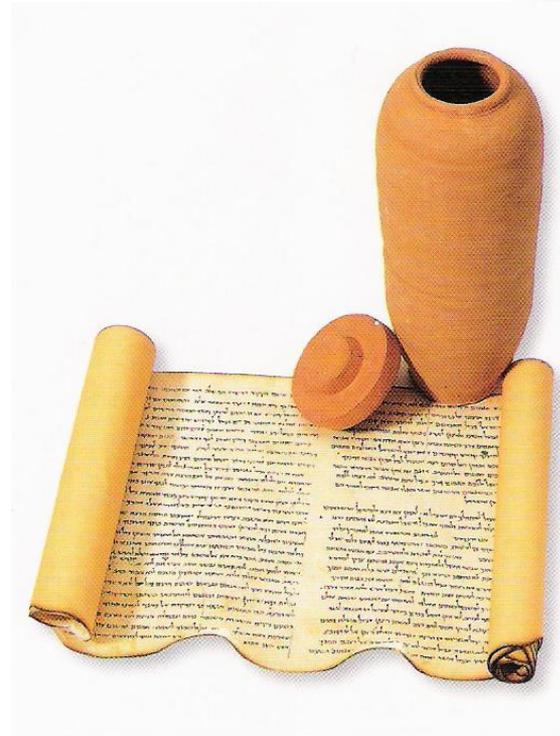
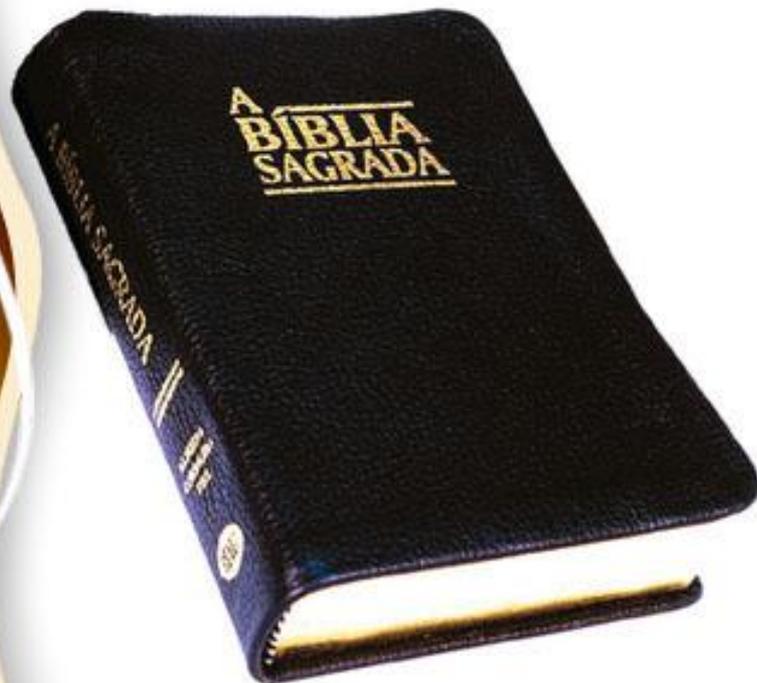
Ostraka (pottery peices)
ZPE 18 tax receipt



Codex
"A" Vaticanus (350 AD); contains almost entire Bible
(Lacks some Gen., 2 Kings, Heb. and Ps.; 1 and II Mach.; all of 1 and 2 Tim.; Titus.; Apoc.)



O tipo de livro mais comum era o rolo
– uma folha grande que podia ser
enrolada. Os rolos antigos eram
guardados em segurança em potes
de barro.



O Santuário do Livro - The Shrine of the Book

היכל הספר



O Santuário do Livro - The Shrine of the Book

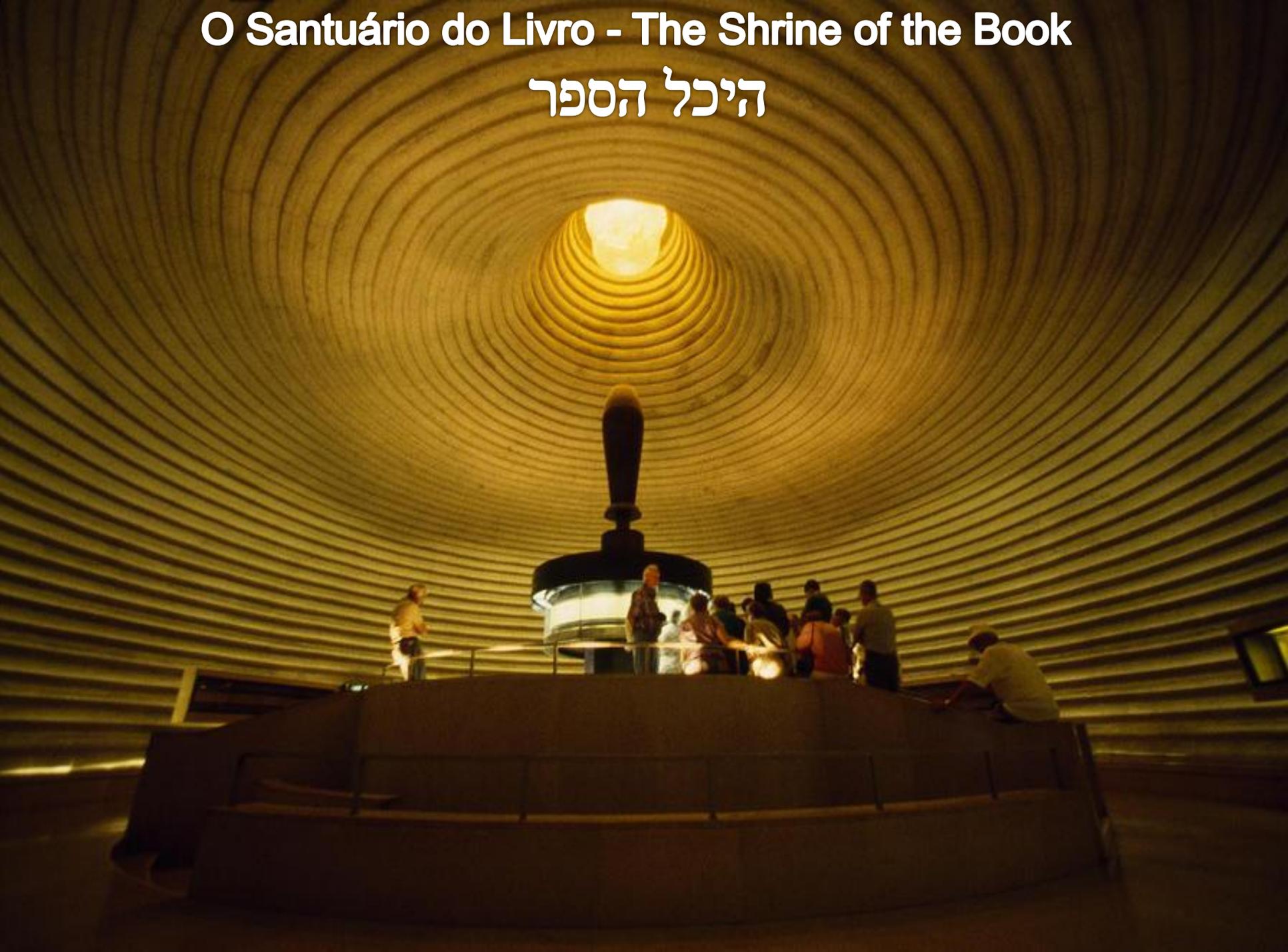
היכל הספר

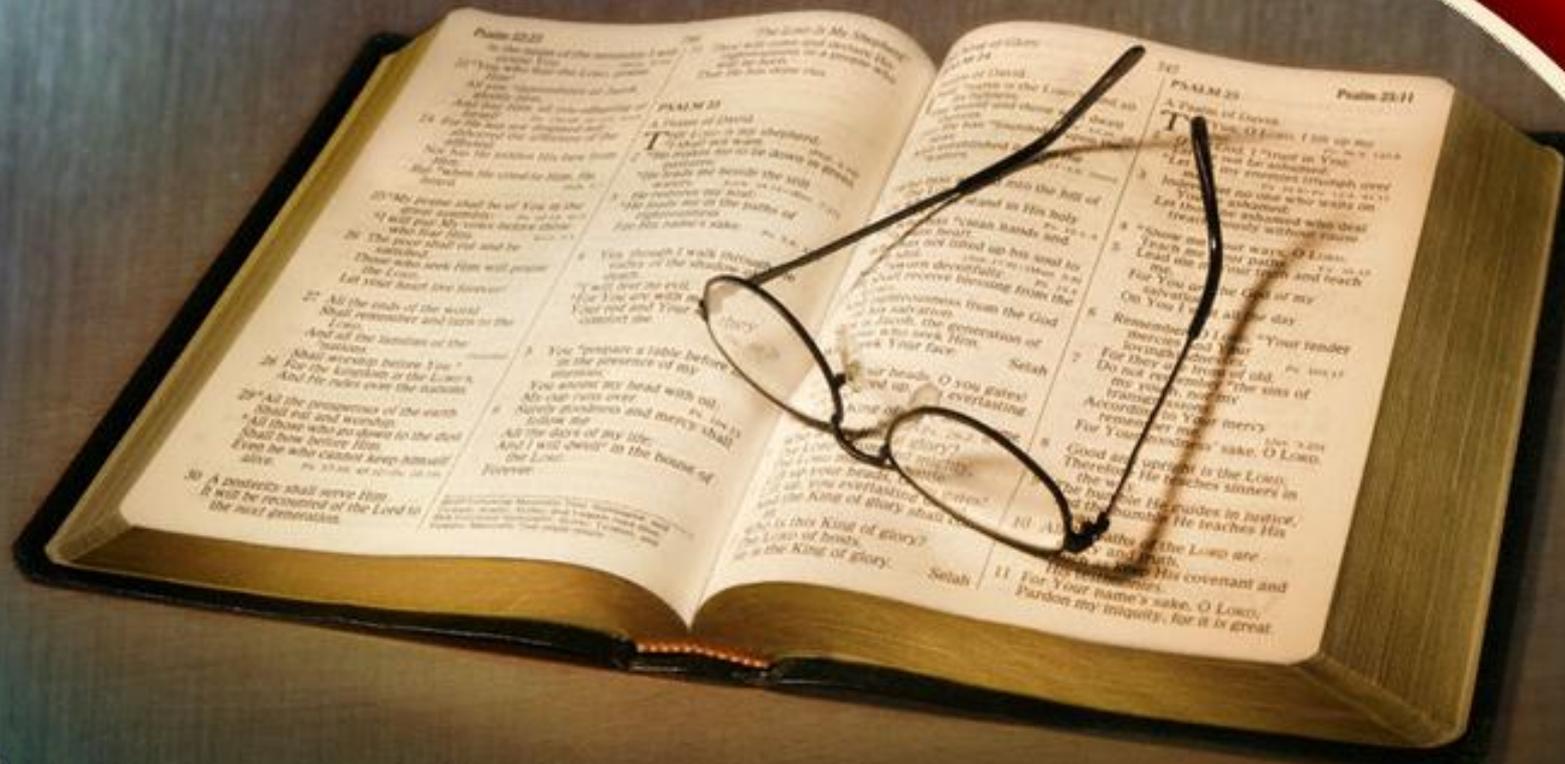


O museu foi construído no formato de um vaso. A temperatura é controlada com as águas, não há ar condicionado. Ele reproduz o mesmo ambiente que conservou os rolos do mar morto.

O Santuário do Livro - The Shrine of the Book

היכל הספר





Video 3 - Papiro

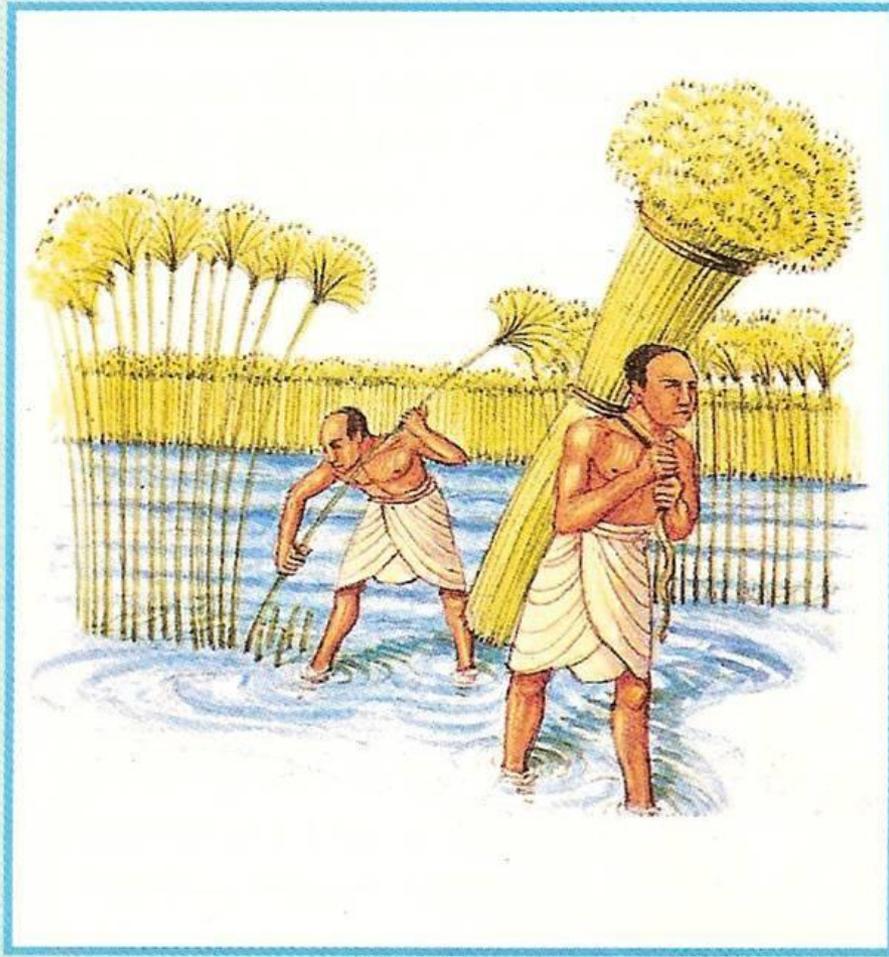
<https://www.youtube.com/watch?v=QJXeYBmjrZ4>



Papiro

- ❑ Planta aquática que cresce junto aos rios, lagos e banhados do Oriente, sua entrecasca servia para escrita;
- ❑ As tiras extraídas do papiro eram coladas umas às outras até formarem um rolo de qualquer extensão;





O junco era recolhido nos pântanos.

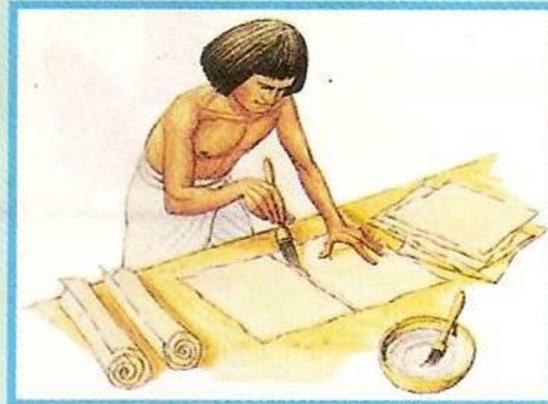
Às margens do rio Nilo crescia um tipo de junco chamado papiro, com o qual os egípcios fabricavam uma espécie de papel. Observe nas ilustrações as etapas da fabricação desse papel.



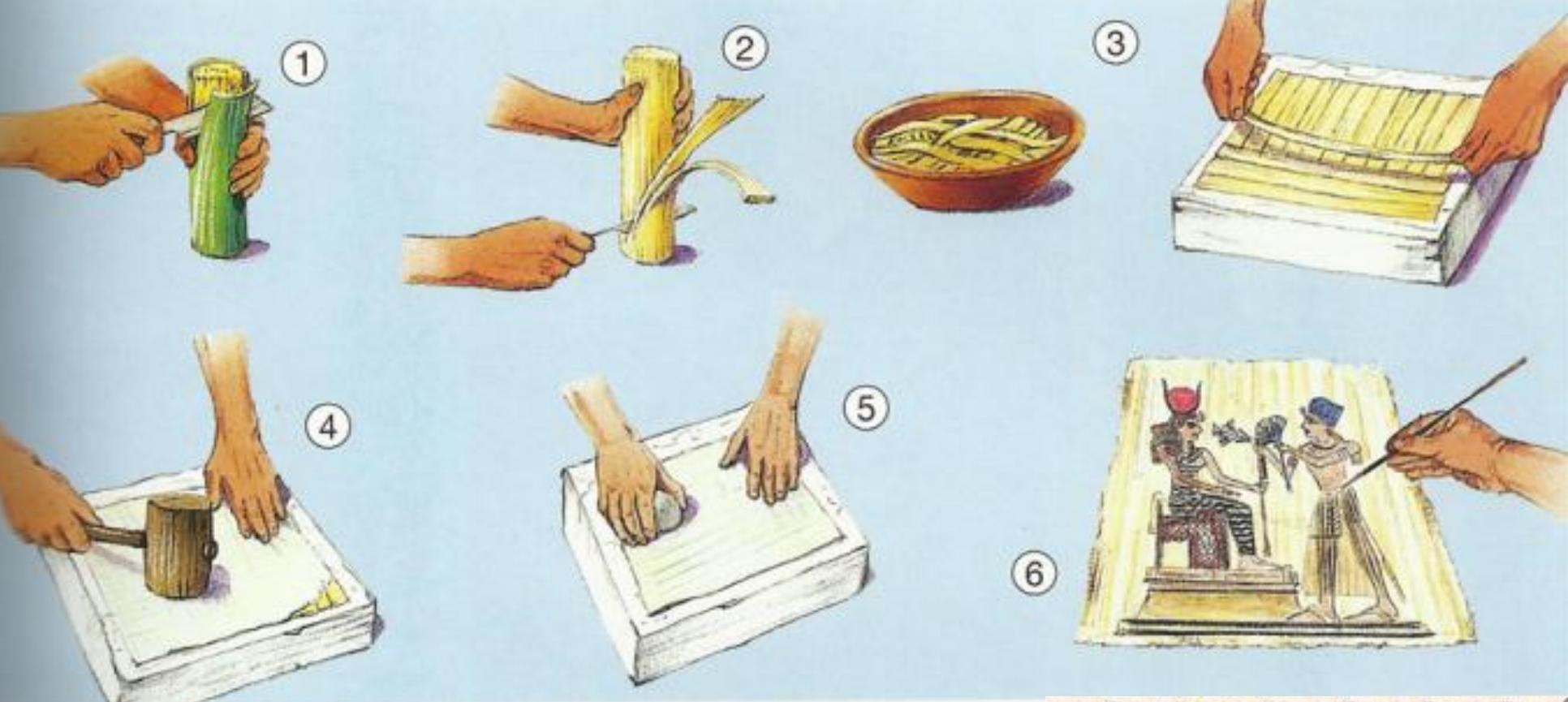
O artesão cortava o caule do junco em tiras.



As tiras eram batidas com força e repetidamente até formarem uma folha.



As folhas eram coladas umas às outras, formando os rolos de papiro.



1. A casca é removida;
2. O papiro é cortado em tiras e fica de molho por algumas semanas;
3. As tiras são organizadas verticalmente e horizontalmente;
4. Coloca-se outra camada de pano em cima e bate com a marreta para unir as partes ou leva-se a uma prensa por algumas semanas;
5. Usa-se uma pedra para dar o polimento final;
6. O papiro está pronto para o uso.



Papiro

- Mencionado na Bíblia em:
 - ✓ Ex. 2.3; Jó 8.11 e Is 18.2
- Algumas versões da Bíblia o chamam de junco;
- A palavra papel é derivada de papiro;
- Seu uso é de aproximadamente 3.000 a.C;





Êxodo 2.3

Quando já não podia mais escondê-lo, pegou um cesto feito de junco e o vedou com piche e betume. Colocou nele o menino e deixou o cesto entre os juncos, à margem do Nilo.



Papiro - planta





|| Co 11.33 ~ 12.9

ρμρ

ΕΝΣΑΡΓΑΝΗ ΕΧΑΛΛΕΘΗΝ ΔΙΑ ΤΟΥ ΤΕΙΧΟΥ
ΚΑΙ ΕΞ ΕΦΥΓΟΝΤΑΣ ΧΕΙΡΑΣ ΑΥΤΟΥ ΚΑΥΧΑΣ
ΘΑΙΔΕΙΟΥ ΣΥΜΦΕΡΟΝΑΙ ΕΛΕΥΣΟΜΑΙ ΔΕ
ΕΙΣ ΟΠΤΑΙΔΑΣ ΚΑΙ ΑΤΟΚΑΙ ΥΨΗΚΥ ΟΥΔΑ
ΑΝΘΡΩΠΟΝ ΕΝ ΧΩ ΠΡΟΒΤΩΝ ΔΕ ΚΑΙ ΕΣΑΡΜ
ΘΙΤΕ ΕΝ ΣΩΜΑΤΙ ΟΥΚΟΙ ΔΕ ΕΙΤΕ ΕΚ ΤΟΥ ΣΩ
ΜΑΤΟΣ ΟΥΚ ΟΥΔΑ ΟΘΕ ΟΥΔΕΝ ΑΡΤΑ ΕΝ ΤΑ ΤΩΝ
ΤΩΝ ΟΥΤΩΝ ΕΣΩΣΤΡ ΤΟΥ ΟΥΡΑΝΟΥ ΚΑΙ ΟΙ ΔΑ ΤΩΝ
ΤΩΝ ΟΥΤΩΝ ΑΝΘΡΩΠΟΝ ΕΙΤΕ ΕΝ ΣΩΜΑΤΙ ΕΙΤΕ
ΧΩΡΙΣ ΤΟΥ ΣΩΜΑΤΟΣ ΟΥΚ ΟΥΔΑ ΟΘΕ ΟΥΔΕΝ ΟΤΙ
ΗΡΠΑΔΗ ΕΙΣ ΤΟΝ ΠΑΡΑΔΕΙΣΟΝ ΚΑΙ ΗΚΟΥΣΕΝ
ΑΡΡΗΤΑΡΗ ΜΑΤΑ ΔΟΥΚΕ ΣΟΝ ΑΝΘΡΩΠΩ ΛΑ
ΛΗΟΜΥ ΠΕΡ ΤΟΥ ΤΡΙΟΥΤΟΥ ΚΑΥΧΗΣ ΟΜΑΥΤΕ
ΔΕ ΕΜΑΥΤΟΥ ΟΥΔΕΝ ΚΑΥΧΗΣ ΟΜΑΥΤΕ ΜΕΝ ΟΥΤΩΝ
ΑΘΕΝΗΑΙΣ ΕΑΝ ΓΑΡ ΘΕΛΩ ΚΑΥΧΗΣ ΟΜΑΥ
ΟΥΚ ΟΜΑΥ ΔΕ ΓΩΝ ΑΛΗΘΕΙΑΝ ΓΑΡ ΕΩ
ΦΕΙΔ ΟΜΑΥ ΔΕ ΑΝΗΤΙ ΕΜΕ ΛΟΓΙΝΗ ΤΑΥΤΕ
Ο ΒΛΕΠΕΙ ΜΕΝ ΑΚΟΥΕΙΤΙ ΕΞ ΟΥ ΚΑΙ ΤΗ
ΥΠΕΡ ΒΟΛΗ ΤΩΝ ΑΠΟΚΑΥΦΕΩΝ ΙΝΑ ΜΕΝ
ΥΠΕΡ ΑΙΡΩΜΑΙ ΕΛΘΘΗΝΑΙ ΣΚΟΛΥ ΤΗ ΟΥΚ
ΑΙ ΤΕΛΟΣ ΚΑΤΑ ΤΑ ΙΝΑ ΜΕ ΚΟΛΛΑΦΙΣ Η
ΥΠΕΡ ΑΙΡΩΜΑΙ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΤΡΙΟΥΤΟΥ
ΠΑΡΕΚΑΛΕΣΑ ΙΝΑ ΑΠΟΣΤΗΝ ΕΙΣ
ΟΥΚ ΟΜΑΥ ΔΟΥΚΕ ΟΥΤΩΝ
Α



João 1



Pergaminho - Περγαμηνή

- Feito com peles de carneiro ou ovelha;
- Submetidas a um banho de cal;
- Raspadas e polidas com **pedra-pomes**;

✓ é uma rocha vulcânica de muito baixa densidade. É formada quando gases e lava formam um coloide que, por arrefecimento, solidifica-se sob a forma de uma rocha esponjosa.

- Lavadas e rapadas;
- Colocadas para secar;
- Uma ou mais demãos de **alvaiade**
 - Pigmento branco, consituído de carbonato de chumbo.



Pergamínho - Περγαμηνή



- ❑ Originário da cidade de Pérgamo, onde o processo foi desenvolvido, provavelmente no século II a.C.
- ❑ O pergaminho tem durabilidade melhor que o papiro.
- ❑ Citado na Bíblia em 2 Timóteo 4.13
 - ✓ “Quando você vier, traga a capa que deixei na casa de Carpo, em Trôade, e os meus **livros**, especialmente os **pergaminhos**.”

τον φαιλονην ον απελιπον εν τρωαδι παρα καρπω ερχομενος φερε και τα **βιβλια** μαλιστα τας **μεμβρανας**

Βιβλια = livros, Bíblia

Μεμβρανας = membranas, pergaminhos



Códice - Codex

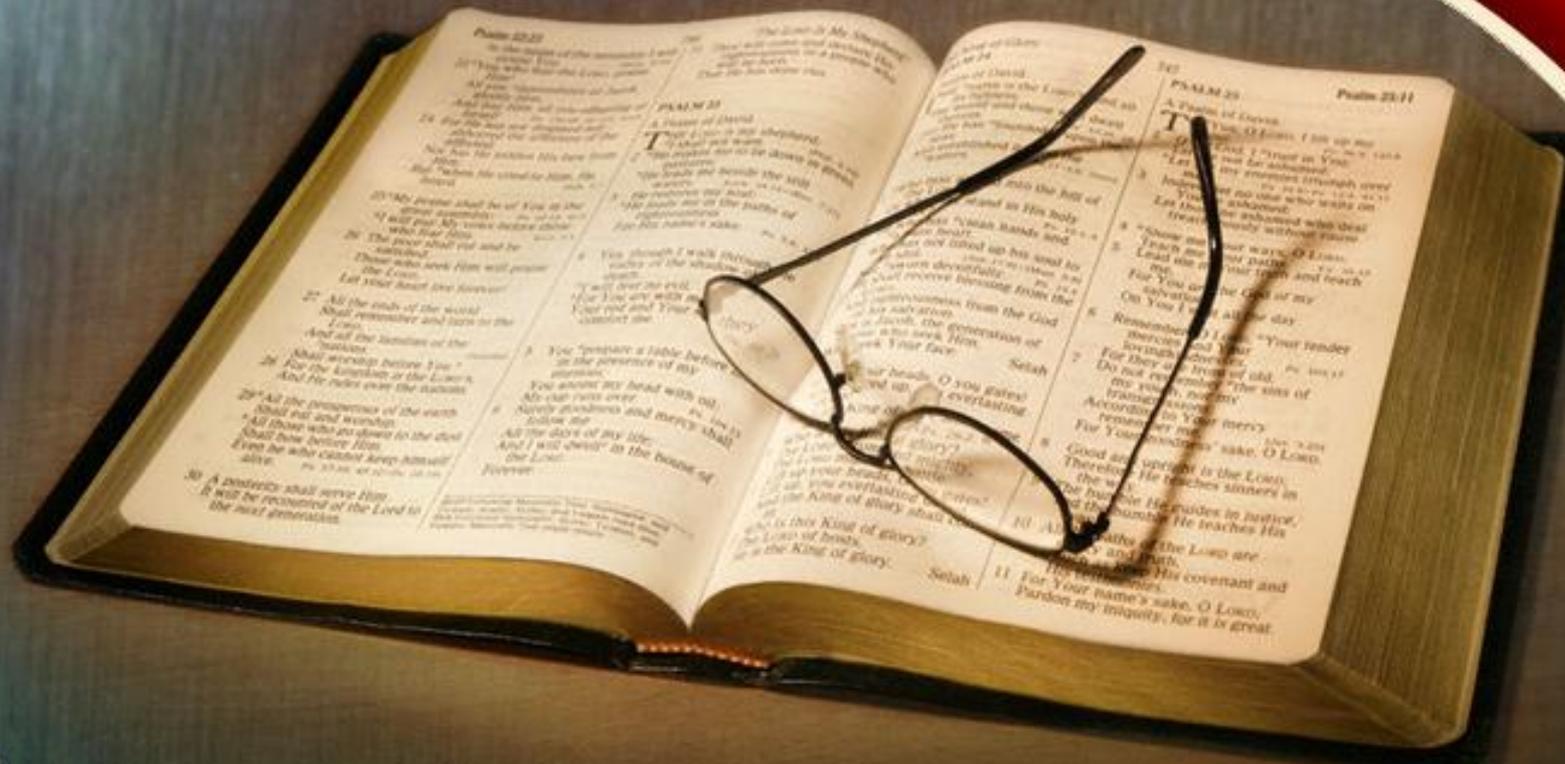
- ❑ Os códices (ou codex, da palavra em latim que significa "livro", "bloco de madeira") eram os manuscritos gravados em madeira, em geral do período da era antiga tardia até a Idade Média. Manuscritos do Novo Mundo foram escritos por volta do século XVI.



Papel

- Século II – invenção do papel pelos chineses;
- 1450 A.D. – Prelo de tipos móveis pelo alemão Guttemberg;





O vocábulo Bíblia



Vocábulo Bíblia - βίβλια

- Não é encontrada a palavra **βίβλια - Bíblia** no texto em **Português** das **Escrituras Sagradas** mas encontra-se no texto original em grego, veja o exemplo:

2 Timóteo 4.13 - Grego

τον φαιλονην ον απελιπον εν τρωαδι παρα καρπω ερχομενος φερε και τα βιβλια μαλιστα τας μεμβρανας

2 Timóteo 4.13 - NVI

Quando você vier, traga a capa que deixei na casa de Carpo, em Trôade, e os meus livros, especialmente os pergaminhos.”



Vocábulo Βίβλια - βίβλια

- A palavra grega **βιβλω** (biblos) refere-se a folha de papiro preparada para escrita;

Marcos 12.26 - Grego

περι δε των νεκρων οτι
εγειρονται ουκ ανεγνωτε εν τη
βιβλω μωσεως επι της βατου
ως ειπεν αυτω ο θεος λεγων
εγω ο θεος αβρααμ και ο θεος
ισαακ και ο θεος ιακωβ

Marcos 12.26 - NVI

Quanto à ressurreição dos mortos, vocês não leram no **livro** de Moisés, no relato da sarça, como Deus lhe disse: “Eu sou o Deus de Abraão, o Deus de Isaque e o Deus de Jacó”



Vocabulo Βίβλια - βίβλια

- Um rolo de tamanho pequeno era chamado **βιβλιον** (biblion) e vários destes era uma “bíblia”.

Lucas 4.17 - Grego

και επεδοθη αυτω **βιβλιον**
ησαιου του προφητου και
αναπτυξας το βιβλιον ευρεν
τον τοπον ου ην
γεγραμμενον

Lucas 4.17 - NVI

Foi-lhe entregue **o livro** do
profeta Isaías. Abriu-o e
encontrou o lugar onde está
escrito:



Vocábulo Bíblia - βίβλια

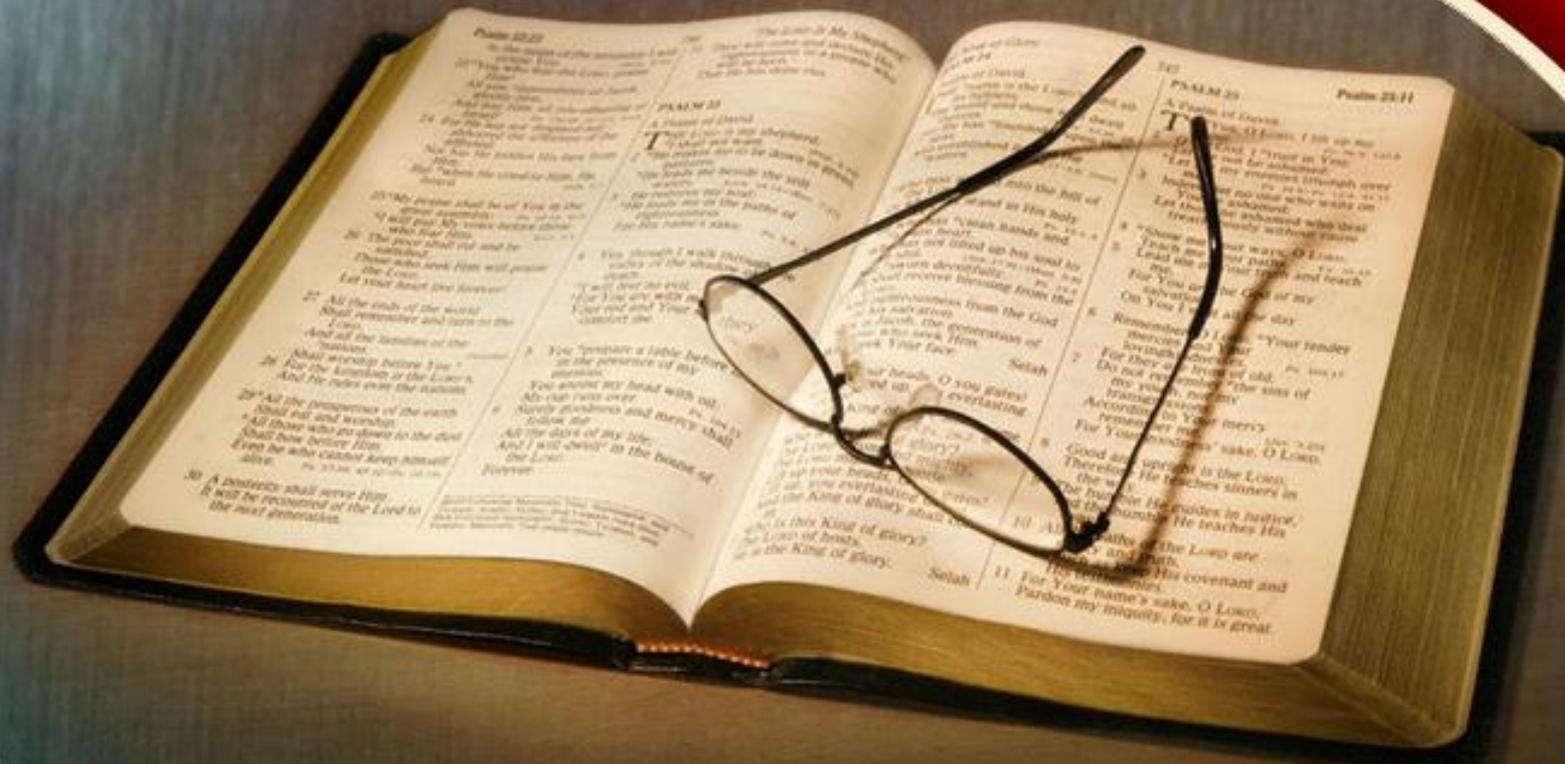
- Portanto, **Bíblia** significa literalmente “coleção de livros pequenos”;
- Com o desaparecimento dos rolos a palavra “**bíblōs**” passou a significar livros, daí surgiram: biblioteca, bibliografia, bibliófilo, etc.



Nomes canônicos

- **E**scrituras: Mt 21.42
- **S**agradas **E**scrituras: Rm 1.2
- **L**ivro do **S**enhor: Is 34.16
- **P**alavra de **D**eus: Mc 7.13; Hb 4.12
- **O**s **O**ráculos de **D**eus: Rm 3.2





Construção da Bíblia



Construção

✓ 40 Autores

✓ 1.600 anos

✓ 3 Línguas

✓ Hebraico

✓ Aramaico

✓ Grego

✓ 3 Continentes

✓ Europa

✓ Ásia

✓ África



As línguas da Bíblia

As mudanças culturais dos povos bíblicos produziu escritos originais em diferentes línguas dominantes na época



HEBRAICO

Com 22 consoantes, adotou o alfabeto aramaico sem vogais. O AT foi escrito maioritariamente nesta língua que deixou de ser falada no séc. V aC e foi restaurada no séc. XX como língua oficial de Israel



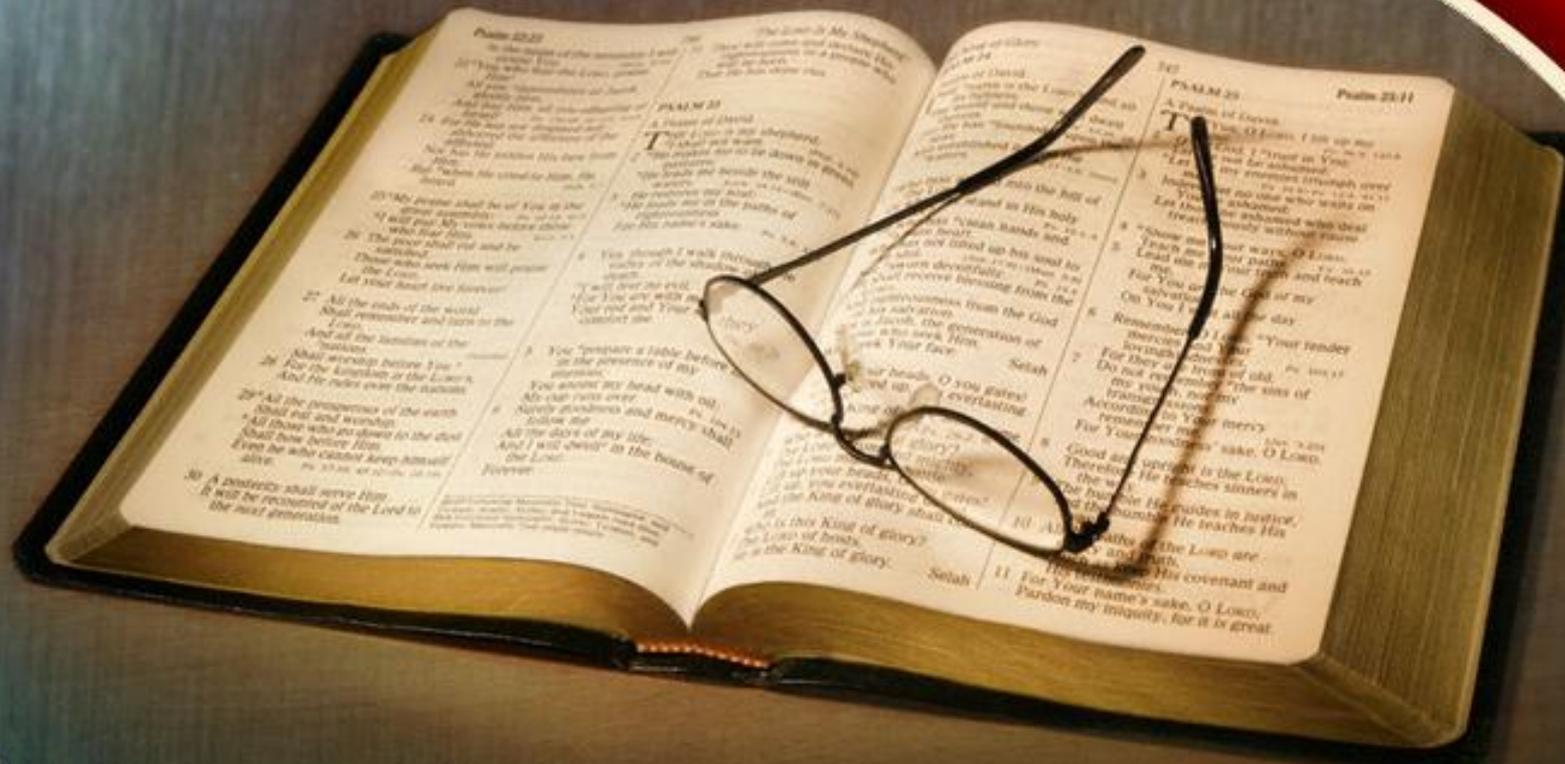
ARAMAICO

No séc. V tornou-se a língua internacional do Próximo Oriente por causa do Império Persa. Foi a língua popular no tempo de Jesus e ainda hoje é falada na região de Malula, na Síria.



GREGO

Com a expansão do Império de Alexandre Magno e do Império Romano no Oriente, o Grego foi a principal língua de comunicação. A versão popular, chamada *Koinè* foi usada no NT, muitas vezes traduzindo mecanicamente construções aramaicas.



Estrutura da Bíblia



Estrutura da Bíblia

- 66 Livros
 - 39 no Antigo Testamento
 - 27 no Novo Testamento



Bíblia - Antigo Testamento



Bíblia - Novo Testamento



Tabela periódica da Bíblia

ANTIGO TESTAMENTO

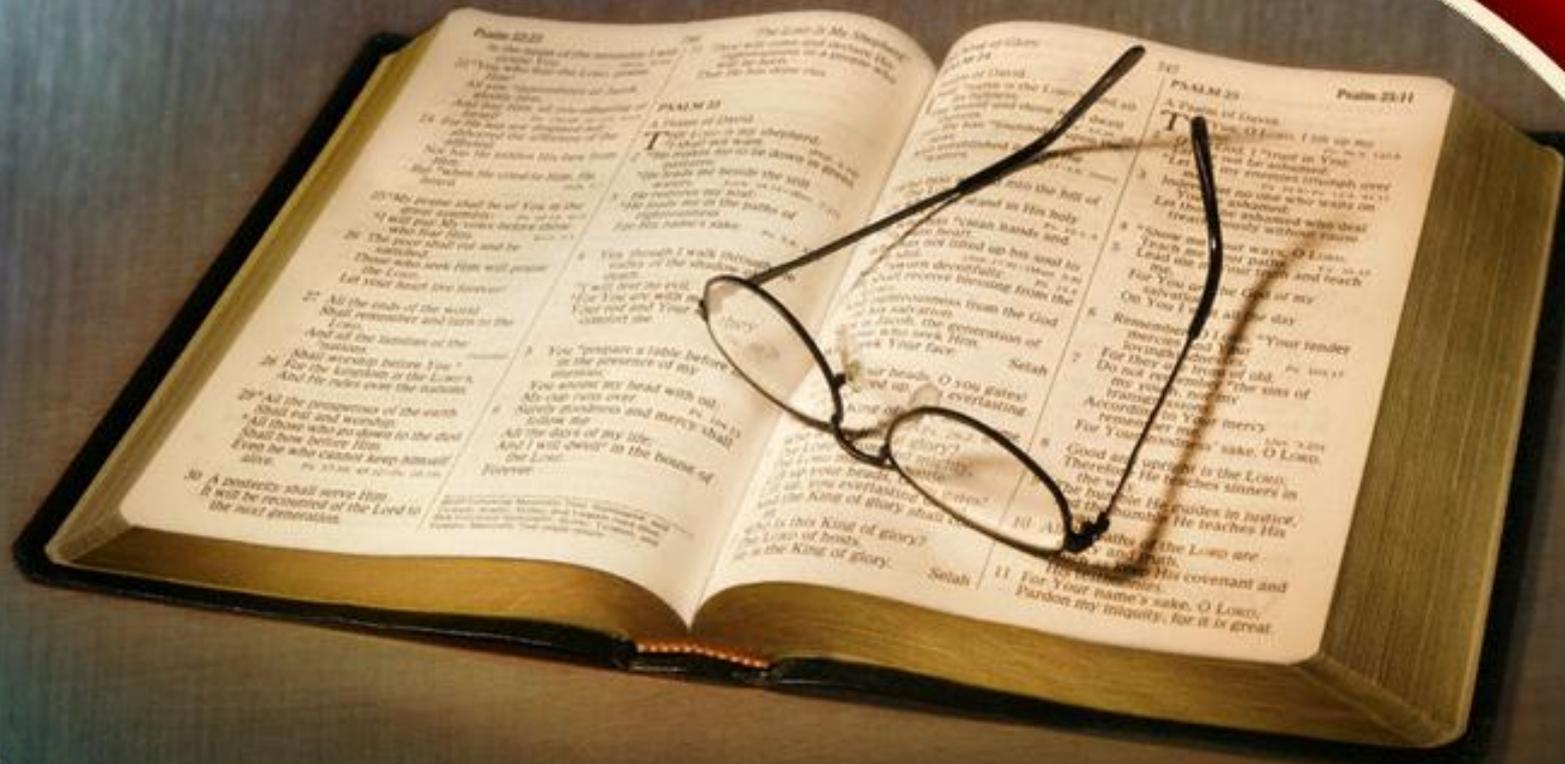
Cap 50 Vers 1533 Gn Gênesis	Cap 40 Vers 1213 Êx Êxodo	Cap 27 Vers 859 Lv Levítico	Cap 36 Vers 1288 Nm Números	Cap 34 Vers 959 Dt Deuteronômio
Cap 24 Vers 658 Js Josué	Cap 21 Vers 619 Jz Juízes	Cap 04 Vers 85 Rt Rute	Cap 31 Vers 811 ISm I Samuel	Cap 24 Vers 695 IISm II Samuel
			Cap 22 Vers 817 IRs I Reis	Cap 25 Vers 719 IIRs II Reis
Cap 29 Vers 942 ICr I Crônicas	Cap 36 Vers 822 IICr II Crônicas	Cap 10 Vers 280 Ed Esdras	Cap 13 Vers 406 Ne Neemias	Cap 10 Vers 167 Et Ester
Cap 42 Vers 1070 Jó Jó	Cap 150 Vers 2461 Sl Salmos	Cap 31 Vers 915 Pv Provérbios	Cap 12 Vers 222 Ec Eclesiastes	Cap 08 Vers 117 Ct Cantares
Cap 66 Vers 1292 Is Isaías	Cap 52 Vers 1364 Jr Jeremias	Cap 05 Vers 154 Lm Lamentações de Jeremias	Cap 48 Vers 1273 Ez Ezequiel	Cap 12 Vers 357 Dn Daniel
Cap 14 Vers 197 Os Oséias	Cap 3 Vers 73 Jl Joel	Cap 09 Vers 146 Am Amós	Cap 01 Vers 21 Ob Obadias	Cap 04 Vers 48 Jn Jonas
			Cap 07 Vers 105 Mq Miquéias	Cap 03 Vers 47 Na Naum
Cap 03 Vers 56 Hc Habacuque	Cap 03 Vers 53 Sf Sofonias	Cap 02 Vers 38 Ag Ageu	Cap 14 Vers 211 Zc Zacarias	Cap 04 Vers 55 Ml Malaquias

NOVO TESTAMENTO

Cap 28 Vers 1071 Mt Mateus	Cap 16 Vers 678 Mc Marcos	Cap 24 Vers 1151 Lc Lucas	Cap 21 Vers 879 Jo João	
			Cap 28 Vers 1007 At Atos	
Cap 16 Vers 433 Rm Romanos	Cap 16 Vers 437 ICo I Coríntios	Cap 13 Vers 256 IICo II Coríntios	Cap 06 Vers 149 Gl Gálatas	Cap 06 Vers 155 Ef Efésios
			Cap 04 Vers 104 Fp Filipenses	Cap 04 Vers 95 Cl Colossenses
Cap 05 Vers 89 ITs I Tessalonicenses	Cap 03 Vers 47 IITs II Tessalonicenses	Cap 06 Vers 113 ITm I Timóteo	Cap 04 Vers 83 IITm II Timóteo	Cap 03 Vers 46 Tt Tito
			Cap 01 Vers 25 Fm Filemon	
Cap 13 Vers 303 Hb Hebreus	Cap 05 Vers 108 Tg Tiago	Cap 05 Vers 105 IPe I Pedro	Cap 03 Vers 61 IIPe II Pedro	Cap 05 Vers 105 IJo I João
			Cap 04 Vers 13 IIJo II João	Cap 01 Vers 15 IIIJo III João
			Cap 01 Vers 25 Jd Judas	
Capítulos Versículos	Capítulos n°		Versículos	
Sigla	TaBíblia			
Livro	·periódica·			
			Cap 22 Vers 404 Ap Apocalipse	

Lei
Históricos
Poesia e Sabedoria
Profetas Maiores
Profetas Menores
Evangelhos
Cartas de Paulo
Outras Cartas
Profecia

TaBíblia
·periódica·



Bíblia Judaica - Tanach



Bíblia Judaica - Tanach תנ"ך

LEI TORA [5]

תורה

- Gênesis
- Êxodo
- Levítico
- Números
- Deuteronômio

PROFETAS NEVIIM [8]

נביאים

- Josué
- Juízes
- Samuel (1 e 2)
- Reis (1 e 2)
- Isaías
- Jeremias
- Ezequiel
- Os 12 Profetas
 - Oséias, Joel, Amós, Obadias, Jonas, Miquéias, Naum, Habacuque, Sofonias, Ageu, Zacarias, Malaquias

ESCRITOS KETUVIM [11]

כתובים

- Salmos
- Provérbios
- Jó
- Cantares
- Rute
- Lamentações
- Eclesiastes
- Ester
- Daniel
- Esdras - Neemias
- Crônicas (1 e 2)

“E disse-lhes: São estas as palavras que vos disse estando ainda convosco: Que convinha que se cumprisse tudo o que de mim estava escrito **na lei de Moisés, e nos profetas e nos Salmos**” Lc 24.44

The Books of the TaNaKh



1. *Torah* תּוֹרָה

Genesis בְּרֵאשִׁית
Exodus שְׁמוֹת
Leviticus וַיִּקְרָא
Numbers בְּמִדְבָּר
Deuteronomy דְּבָרִים

2. *Prophets* נְבִיאִים

Former — [*Joshua* יְהוֹשֻׁעַ
Judges שׁוֹפְטִים
Samuel שְׁמוּאֵל
Kings מְלָכִים

Major — [*Isaiab* יִשְׁעִיָּהוּ
Jeremiah יֵרֵמְיָהוּ
Ezekiel יְחִזְקֵאל

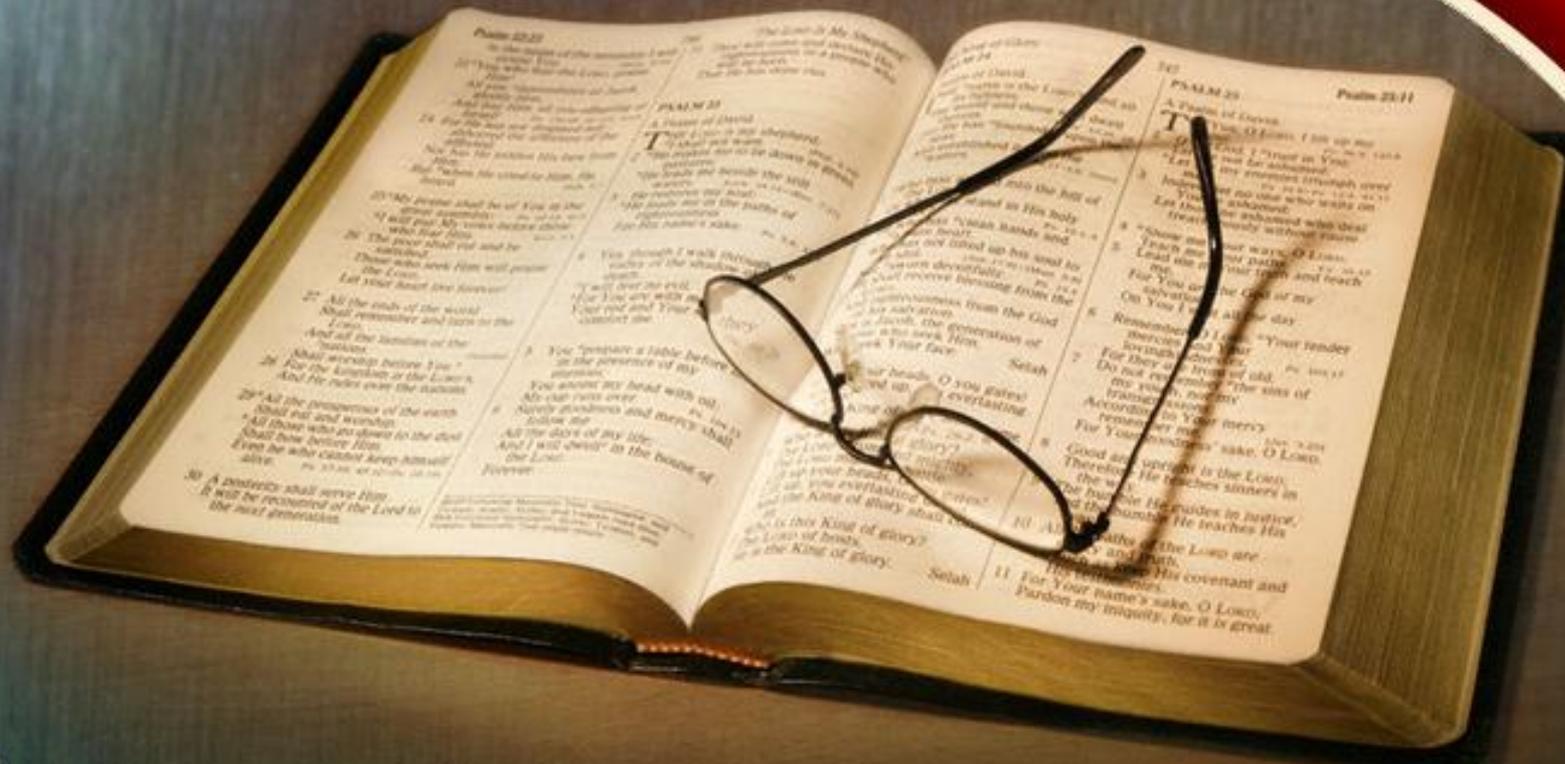
Minor — [*Hosea* הוֹשֵׁעַ
Joel יוֹאֵל
Amos עָמוֹס
Obadiab עֲבַדְיָה
Jonah יוֹנָה
Micah מִיכָה
Nabum נְחוּם
Habakuk חַבְקוּק
Zephaniab צְפַנְיָה
Haggai חַגִּי
Zachariab זְכַרְיָה
Malachi מְלָאכִי

3. *Writings* כְּתוּבִים

Wisdom — [*Psalms* תְּהִלִּים
Proverbs מִשְׁלֵי
Job אִיּוֹב

Megillot — [*Song of Songs* שִׁיר הַשִּׁירִים
Ruth רוּת
Lamentations אֵיכָה
Ecclesiastes קֹהֶלֶת
Ester אֶסְתֵּר

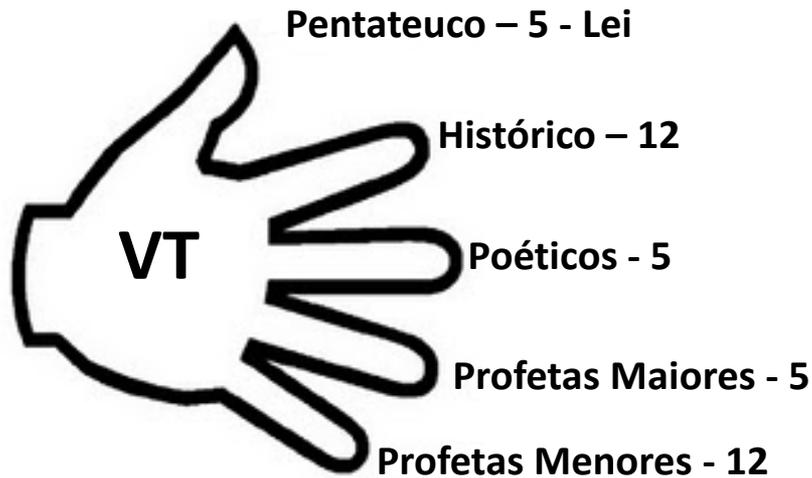
Histories — [*Daniel* דָּנִיֵּאל
Ezra עֶזְרָא
Nebemiah נְחֻמְיָה
Chronicles דְּבָרֵי הַיָּמִים



Organização Bíblica



Organização bíblica



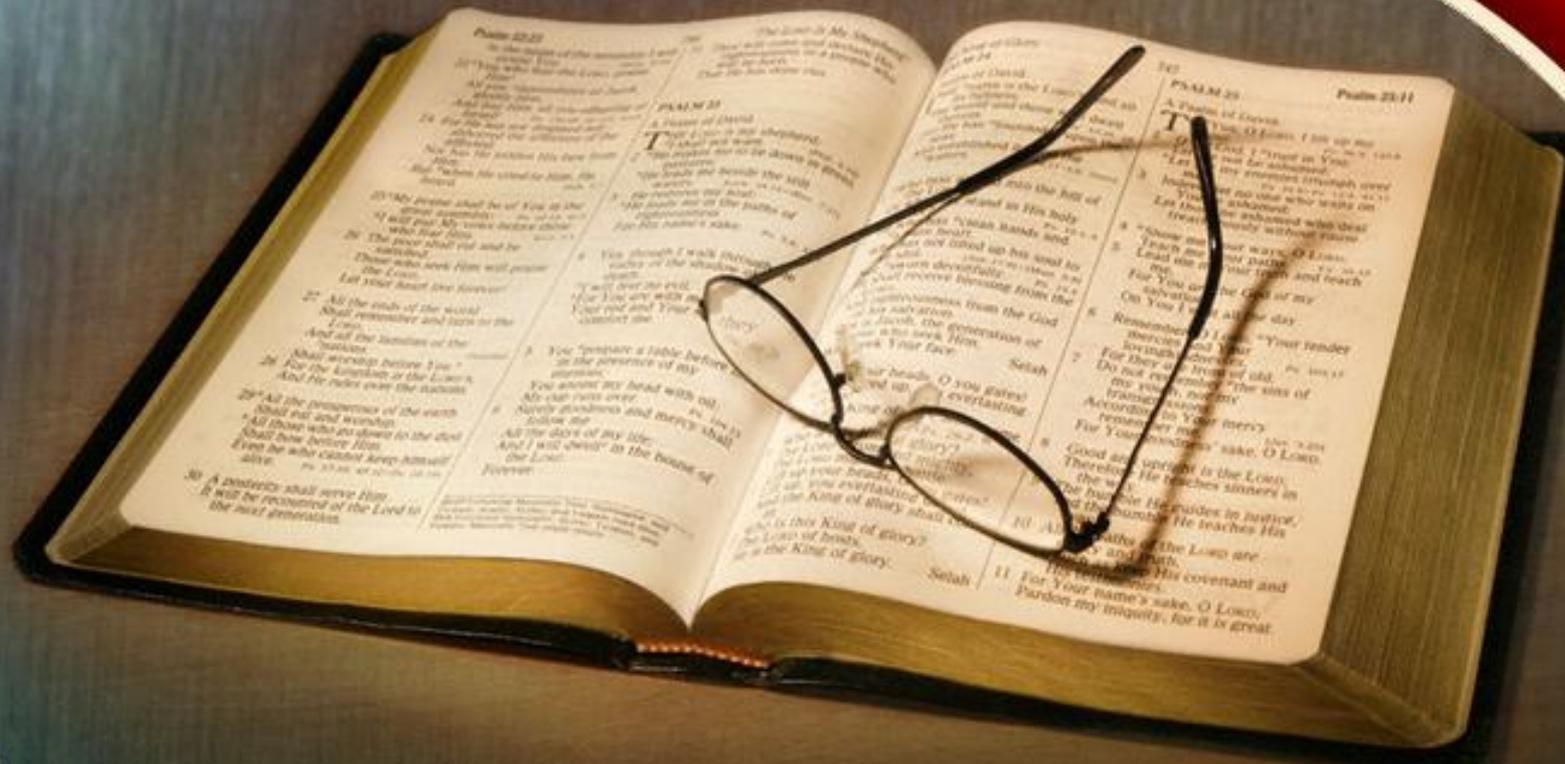
39 livros escritos em língua Hebraica

A numeração em capítulos - foi em 1228 feita por Langton

A numeração em versículos – foi em 1528 feita por Pagnini



27 livros escritos em Grego “koine” (comum)



Como manusear a Bíblia



Para encontrarmos um texto bíblico, a primeira informação que temos de ter é:

o SENHOR descerá aos olhos de todo o povo sobre a montanha do Sinai. ¹³Põe limites ao redor do povo, dizendo: 'Guardai-vos de subir à montanha e de tocar os seus limites. Todo aquele que tocar na montanha morrerá. ¹⁴Ninguém tocará nela, pois será apedrejado ou atravessado de flechas: seja animal ou seja homem, não viverá. Quando soar longamente o chifre de carneiro, eles subirão à montanha.'

¹⁴Moisés desceu da montanha ao encontro do povo. Ele santificou o povo, e eles lavaram as suas roupas. ¹⁵E disse ao povo: «Estai prontos para o terceiro dia. Não vos aproximéis de mulher alguma.»

Teofania do Sinai (Dt 4,10-14; 5,1-5) –

¹⁶E eis que, no terceiro dia, ao amanhecer, houve trovões e relâmpagos e uma nuvem pesada sobre a montanha, e um som muito forte de trombeta, e todo o povo que estava no acampamento tremia.

¹⁷Moisés fez sair o povo do acampamento ao encontro de Deus, e colocaram-se no sopé da montanha. ¹⁸A montanha do Sinai estava toda coberta de fumo, porque o SENHOR tinha descido sobre ela no fogo; e o seu fumo

subia como o fumo de um forno, e toda a montanha tremia muito. ¹⁹O som da trombeta era cada vez mais forte. Moisés falava, e Deus respondia-lhe no trovão.

²⁰O SENHOR desceu sobre a montanha do Sinai, no cimo da montanha. O SENHOR chamou Moisés ao cimo da montanha, e Moisés subiu.

²¹O SENHOR disse a Moisés: «Desce e adverte solenemente o povo para que não se precipite, a fim de ver o SENHOR; muitos deles morreriam. ²²E que também os sacerdotes que se aproximam do SENHOR se santifiquem, para que o SENHOR não os fira.»

²³Moisés disse ao SENHOR: «O povo não pode subir à montanha do Sinai, pois Tu advertiste-nos solenemente, dizendo: 'Põe limites à montanha e santifica-a.'»

²⁴O SENHOR disse-lhe: «Vai, desce; depois subirás tu e Aarão contigo; os sacerdotes e o povo, porém, que não se precipitem em subir para o SENHOR, para que Ele não os fira.»

²⁵Moisés desceu ao encontro do povo e comunicou-lhes tudo isto.

20. Decálogo (Ex 20,1-17) –

Declaração de todas estas palavras, di-

zendo: ²⁶«Eu sou o SENHOR, teu Deus, que te fiz sair da terra do Egpto, da casa da servidão.»

²⁷Não haverá para ti outros deuses na minha presença.

²⁸Não farás para ti imagem esculpida nem representação alguma do que está em cima, nos céus, do que está em baixo, na terra, e do que está debaixo da terra, nas águas. ²⁹Não te prostrarás diante dessas coisas e não as servirás, porque Eu, o SENHOR, teu Deus, sou um Deus zeloso, que castigo o pecado dos pais nos filhos até à terceira e à quarta geração, para aqueles que me odeiam. ³⁰Mas que trato com bondade até a terceira geração aqueles que amam-me, guardando o meu mandamento. ³¹«Não usarás o nome do SENHOR, teu Deus, em vão, porque o SENHOR não deixará impune aquele que usa o nome em vão.»

³²Recorda-te do dia de sábado, para o guardar. ³³Trabalharás durante seis dias e farás todo o teu trabalho.

³⁴Mas o sétimo dia é o sábado consagrado ao SENHOR, teu Deus. Não farás trabalho algum, tu, o teu filho e a tua filha, o teu servo e a tua serva,

os teus animais, o estrangeiro que está dentro das tuas portas. ³⁵Porque em seis dias o SENHOR fez os céus e a terra, o mar e tudo o que está neles, mas descansou no sétimo dia. Por isso, o SENHOR abençoou o dia de sábado e santificou-o.

³⁶Honra o teu pai e a tua mãe, para que se prolonguem os teus dias sobre a terra que o SENHOR, teu Deus, te dá. ³⁷Não matarás.

³⁸Não cometerás adultério. ³⁹Não roubarás. ⁴⁰Não levantarás contra o teu próximo qualquer testemunho mentiroso. ⁴¹«Não desejarás a mulher do teu próximo, o seu servo, a sua serva, o seu boi, o seu burro, e tudo o que é do teu próximo.»

⁴²Perante o espectáculo dos trovões, dos relâmpagos, do som da trombeta e da montanha fumegante, o povo tremia e mantinha-se à distância. ⁴³Disseram a Moisés: «Fala tu conosco, que nós escutaremos; mas que não fale Deus conosco, para que não morramos.» ⁴⁴Moisés disse ao povo: «Não temais, pois foi para vos provar que Deus veio, e para que o

nome do livro

13. *Ninguém*, lit., "Nenhuma mão que não se levante contra o espaço reservado a Deus, de alguma maneira, fica segura, não se pode tocar. Mesmo a morte tem de ser provocada à distância (as flechas, os relâmpagos). Em hebraico, *yóbel*, que deu o nome ao ano do Jubileu (Lv 25,10). Em grego, *tróvão*, nota.

15. *Aproximar-se de Deus*. É o mesmo para dizer relações sexuais. A abstinência sexual era requerida quer para a participação num acto cultural, quer para a participação numa acção considerada sagrada, como, por exemplo, a guerra (Lv 15, 22,3-7; 1 Sm 21,5-6).

16-18. O texto entretence duas imagens, para mostrar a grandeza de Deus que se manifesta de uma forma não controlável pelo homem; a tempestade (trovões, relâmpagos, nuvens escuras) e o vulcão (forno, fogo, fumo). Ver 1 Rs 8,10 nota; 19,11-13 nota.

17. *Colocaram-se*. O verbo aqui usado faz pensar numa colocação ordenada semelhante a uma parada militar.

18. *Tremor*. O verbo *harad* apenas se usa para pessoas. Talvez por isso, alguns manuscritos hebraicos, bem como os Setenta, tenham optado pela versão "o povo" em vez de "a montanha" tremia.

19. *Trovão*. O mesmo vocábulo hebraico que significa "trovão" (*qol*) significa igualmente "som" e "voz". No contexto da teofania, o "trovão" é também a "voz" de Deus. Antes falava-se do *chifre do carneiro* (*yóbel*: v.13). Agora fala-se da *trombeta*. É som do chifre do cabrito montês (*shóphar*), que é menos fundo e mais nítido. São sons que acompanham a teofania.

21. *Adverte solenemente*, como uma testemunha num tribunal.

22. *Não os fira*. Lit., "abrir brecha". Implica a acção de irromper contra eles como contra os muros de uma cidade (v.24).

25. O discurso de Moisés parece cortado para dar lugar ao discurso de Deus, que pronuncia o Decálogo (20,1-17) em primeira pessoa. Caso único em todos os corpos de leis do AT.

20, 1 O quadro redaccional formado pelos v.11-18-21 mostra que o Decálogo provém de outra tradição, certamente sapiencial, mas que foi inserido no relato da teofania de que actualmente

constitui o coração. Os elementos redaccionais vinculam o Decálogo e a teofania como duas partes de um único acontecimento. O termo "Decálogo" provém da expressão "dez palavras", que só encontramos em 34,28; Dt 4,13; 10,4. Entrou na tradição cristã através de Clemente de Alexandria e de Ireneu. Deste "Decálogo" temos duas recensões que apresentam ligeiras diferenças: v.1-17 e Dt 5,6-21.

2. *Casa da servidão*. O nome hebraico plural *'abadim* equivale a um aumentativo. Ver Gn 15,7. 3. *Presença*. Trata-se da presença divina no santuário, evocada pelo termo hebraico *panay* em 23,15 e 34,20.

4. *Imagem esculpida*. O termo hebraico *pésel* evoca uma escultura rudimentar em madeira (2 Rs 21,7), e não uma imagem de metal fundido (*massekah*), como a que existia no santuário danita de Laís-Dan, e que é combatida pelo autor de Jz 17-18, acastando-a, para o efeito, a uma "imagem esculpida" de madeira. O texto do Decálogo não faz nenhuma referência negativa à *massekah*. Céus, terra, debaixo da terra. Influência da velha cosmologia bíblica que divide o espaço em três regiões: céus, terra, região inferior (Cl 1,16 nota).

5. *Zeloso*. O termo hebraico *qanna* contém a ideia de rubor, de calor, que se manifesta no rosto daquele que está animado por uma grande paixão ou por uma emoção forte. Os paralelos mostram que a fórmula el *qanna* está em conexão com o culto de falsos deuses (34,14; Dt 4,24; 5,9; 6,15). Em Js 24,19 encontra-se a forma rara e solene el *qanno*. Castiga. Lit., "visita" (*paqad*). Deus pode visitar, quer para salvar (3,16-17; 4,31; 13,19), quer para punir.

10. *Dentro das tuas portas*. Pode entender-se "dentro da tua casa", mas sobretudo "dentro da tua cidade", pois as portas são muitas vezes as da cidade.

16. *Responder*. Este mandamento devia ter, na origem, um significado essencialmente jurídico. O verbo *'anah* (= responder) com a preposição de (em, contra) é empregado o mais das vezes para indicar um depoimento num tribunal. A pessoa que depõe nestas circunstâncias é uma testemunha (*ed*), como vemos no texto hebraico da segunda metade do versículo. As antigas versões grega e latina preferiram, porém, o "testemunho" à "testemunha".

18-21. Retomam-se as imagens, os temas e a linguagem da teofania de 19,16-25. Fica claro que o "Decálogo" foi introduzido para ser o coração da própria teofania.

Versículo

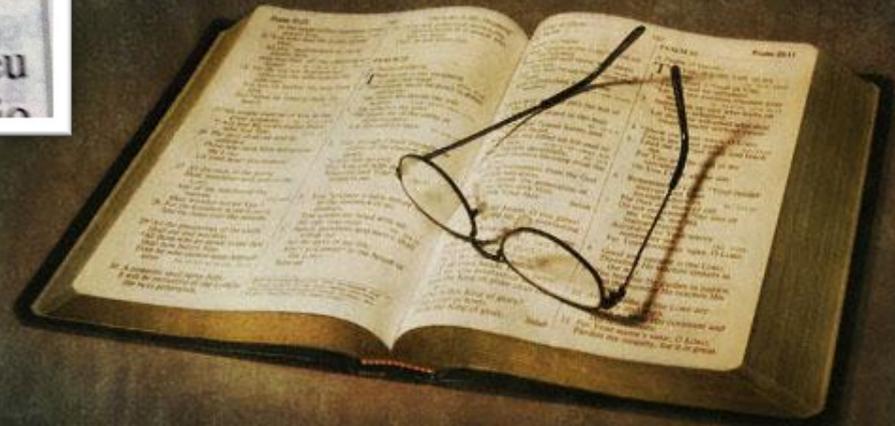
A parábola do rico e Lázaro

19 Ora, havia um homem rico, e vestia-se de púrpura e de linho finíssimo, e vivia todos os dias regalada e esplendidamente.

20 Havia também *um* certo mendigo, chamado Lázaro, que jazia cheio de chagas à porta daquele.

21 E desejava alimentar-se com as migalhas que caíam da mesa do rico; e os próprios cães vinham lambe-lhe as chagas.

22 E aconteceu que o mendigo morreu



Epígrafe

Salmo de Davi

A felicidade de termos o SENHOR
como nosso pastor

23 O SENHOR é o meu
pastor, nada me faltará.
2 Deitar-me faz em verdes pas-
sagens, guia-me mansamente a água
viva, refresca a minha alma,
refrigera a minha alma
nas veredas da justiça.



Título atribuído pela equipe da Sociedade Bíblica do Brasil

A felicidade de termos o SENHOR
como nosso pastor

Salmo de Davi

23 O SENHOR é o meu
pastor, nada me faltará.

2 Deitar-me faz em verdes pas-
sagens, guia-me mansamente a água
vivas.

Refrigera a minha

alma nas veredas da



Título atribuído pela equipe de tradução, não está no original

A equipe de tradução entendeu que era uma parábola, mas o texto demonstra que não é. Nas parábolas não há nomes de personagens, não são literais como esse o é.

A parábola do rico e Lázaro

¹⁹ Ora, havia um homem rico, e vestia-se de púrpura e de linho finíssimo, e vivia todos os dias regalada e esplendidamente.

²⁰ Havia também *um* certo mendigo, chamado Lázaro, que jazia cheio de chagas à porta daquele.

²¹ E desejava alimentar-se com as migalhas que caíam da mesa do rico; e os próprios cães vinham lambe-lhe as chagas.

²² E aconteceu que o mendigo morreu



Obrig@do !!!

Pr. Erivelton Rodrigues Nunes

אַרְוֵלְטוֹן רוֹדְרִיגֵס נֻנֵס

www.erivelton.com.br

